

Eisen und Stahl Iron and steel Sidérurgie

5 □ 1993 Monatlich • Monthly • Mensuel

Die Rohstahlerzeugung der Gemeinschaft verzeichnete im April 1993 mit 11,7 Mio.t gegenüber dem Vormonat einen saisonbereinigten Anstieg um 5,6% und im Vergleich zu April 1992 um 0,3%.

Die Erzeugung warmgewalzter Erzeugnisse in der Gemeinschaft erreichte im 1. Vierteljahr 1993 27,95 Mio.t; das entspricht einem Rückgang um 8,9% im Vergleich zum entsprechenden Vorjahreszeitraum.

Die Zahl der Beschäftigten in der Stahlindustrie der Gemeinschaft ist auch 1992 weiter zurückgegangen und liegt bei 355 700, d.s. 8,4% weniger als am Jahresende 1991.

* * *

In April 1993 Community crude steel production shared, at 11.7 mio.t, a seasonally adjusted increase of 5.6% compared with the previous month and a rise of 0.3% compared with April 1992.

In the course of the first quarter 1993 Community production of hot rolled products reached 27.95 mio.t, representing a drop of 8.9% compared with the same period of the preceding year.

The number of the total labor force in the Community's iron and steel industry in 1992 continued to decrease and reached 355.700, representing a fall of 8.4% compared with the end of 1991.

* * *

En avril 1993 la production communautaire d'acier brut a connu, avec 11,7 mio.t, une progression désaisonnalisée de 5,6% par rapport au mois précédent et de 0,3% par rapport à avril 1992.

Au cours du 1^{er} trim. 1993 la production communautaire de produits laminés à chaud a atteint 27,95 mio.t, ce qui représente un recul de 8,9% par rapport à la même période de l'année précédente.

La main d'œuvre dans la sidérurgie communautaire, en 1992, a continué à diminuer et a atteint 355 700, ce qui correspond à une baisse de 8,4% par rapport à la fin de l'année 1991.



OFICINA ESTADÍSTICA DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS
DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABERS STATISTISKE KONTOR
STATISTISCHES AMT DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN
ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ
STATISTICAL OFFICE OF THE EUROPEAN COMMUNITIES
OFFICE STATISTIQUE DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES
ISTITUTO STATISTICO DELLE COMUNITÀ EUROPEE
BUREAU VOOR DE STATISTIEK DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN
SERVIÇO DE ESTATÍSTICA DAS COMUNIDADES EUROPEIAS

L-2920 Luxembourg – Tél. 43011 – Télex : Comeur Lu 3423
B-1049 Bruxelles, bâtiment Berlaymont, rue de la Loi 200 (bureau de liaison) – Tél. 235 1111

Hinweis

Zuständig für alle Informationen über die Statistiken in diesem Bericht:

Note

For any information on the statistics in this bulletin contact:

Note

Pour tous renseignements concernant les statistiques contenues dans ce bulletin,
s'adresser à:

H. Klaedtke

Tel. 4301-33212

- © EGKS-EWG-EAG, Brüssel • Luxembourg, 1993
Nachdruck – ausgenommen zu kommerziellen Zwecken – mit Quellenangabe gestattet.
- © ECSC-EEC-EAEC, Brussels • Luxembourg, 1993
Reproduction is authorized, except for commercial purposes, provided the source is acknowledged.
- © CECA-CEE-CEEA, Bruxelles • Luxembourg, 1993
Reproduction autorisée, sauf à des fins commerciales, moyennant mention de la source.

INHALTSVERZEICHNIS

<u>Tabelle</u>		<u>Seite</u>
1.	Die EG-Stahlmarktlage auf einen Blick	5
2.	Index der Rohstahl erzeugung	6
3.	Roheisenerzeugung	6
4.	Rohstahlerzeugung	7
5.	Warmgewalzte Erzeugnisse - insgesamt	7
5.1	Langerzeugnisse - insgesamt	8
5.1.1	Schwere Profile	8
5.1.2	Betonstahl in Stäben	9
5.1.3	And. Stäbe, Flachstahl, Winkel-usw-Profile < 80 mm	9
5.1.4	Walzdraht	10
5.2	Flacherzeugnisse - insgesamt	10
5.2.1	Warmbreitband	11
5.2.2	Warmgewalzter Bandstahl	11
5.2.3	Warmgewalzte Bleche	12
6.	Kaltgewalzte Bleche	12
7.	Auftragseingänge fuer unlegierte Stähle	13
8.	Lieferungen von unlegierten Stählen	13
9.	Erzeugung von legierten Stählen	13
10.	Lieferungen von legierten Stählen	13
11.	Aussen- und Binnenhandel von EGKS-Stahlerzeugnissen	14-15
12.a+b	Aussenhandel von EGKS-Stahlerzeugnissen, mit einigen Drittländern	16-19
13.	Schrottverbrauch der Eisen- und Stahlindustrie	20
14.	Nettozugänge der Eisen- und Stahlindustrie an Schrott	20
15.	Beschäftigte insgesamt	21
16.	Kurzarbeiter	21
17.	Zugänge insgesamt	22
18.	Abgänge insgesamt	22
19.	Geleistete Stunden je Mann	23
20.	Ausfallstunden insgesamt	23

CONTENTS

<u>Table</u>		<u>Page</u>
1.	The ECSC steel situation at a glance	5
2.	Crude steel production index	6
3.	Pig iron production	6
4.	Crude steel production	7
5.	Hot rolled products -Total	7
5.1	Long products - Total	8
5.1.1	Heavy sections	8
5.1.2	Concrete reinforcing bars	9
5.1.3	Other bars, flats, angles, light sections etc.	9
5.1.4	Rods	10
5.2	Flat products - Total	10
5.2.1	Hot rolled wide strips	11
5.2.2	Hot rolled narrow strips	11
5.2.3	Hot rolled plates and sheets	12
6.	Cold rolled plates and sheets	12
7.	New orders for non-alloy steels	13
8.	Deliveries of non-alloy steels	13
9.	Production of alloy steels	13
10.	Deliveries of alloy steels	13
11.	Foreign and internal trade in ECSC steel products	14-15
12.a+b	Foreign trade in ECSC steel products with some third countries	16-19
13.	Consumption of scrap by the iron and steel industry	20
14.	Net receipts of scrap by the iron and steel industry from outside	20
15.	Total labor force	21
16.	Number of short time workers	21
17.	Total entrants	22
18.	Total leavers	22
19.	Hours worked by man	23
20.	Total working hours lost	23

TABLE DE MATIERES

<u>Tableau</u>	<u>Page</u>
1. Coup d'oeil sur la sidérurgie CECA	5
2. Indice de la production d'acier brut	6
3. Production de fonte brute	6
4. Production d'acier brut	7
5. Total produits laminés à chaud	7
5.1 Total produits longs	8
5.1.1 Profilés lourds	8
5.1.2 Ronds à béton	9
5.1.3 Plats et autres barres pl., profilés	9
5.1.4 Fil machine	10
5.2 Total produits plats	10
5.2.1 Larges bandes à chaud	11
5.2.2 Feuillards à chaud	11
5.2.3 Tôles laminés à chaud	12
6. Tôles laminés à froid	12
7. Commandes nouvelles d'acières non alliés	13
8. Livraisons d'acières non alliés	13
9. Production d'acières alliés	13
10. Livraisons d'acières alliés	13
11. Commerce extérieur et intracommunautaire de produits CECA	14-15
12.a+b Commerce extérieur de produits CECA avec certains pays tiers	16-19
13. Consommation de ferrailles par la sidérurgie	20
14. Réceptions nettes de ferrailles par la sidérurgie	20
15. Ensemble de la main d'œuvre	21
16. Nombre de chômeurs partiels	21
17. Entrées totales	22
18. Sorties totales	22
19. Heures effectuées par homme	23
20. Total des heures de travail perdues	23

1. DIE EG-STAHLMARKTLAGE AUF EINEN BLICK
 THE ECSC STEEL SITUATION AT A GLANCE
 COUP D'OEIL SUR LA SIDERURGIE CECA

EUR 12

	EINHEIT UNIT UNITE	MONAT MONTH MOIS	MONATSWERT MONTH'S VALUE VALEUR DU MOIS	VERGLEICH COMPARISON		JAN-(1) MIT VORJAHR WITH PREVIOUS YEAR	
				COMPARAISON			
				MIT VORMONAT, SAISONBEREINIGT WITH PREVIOUS MONTH, DESEASONALISED	MIT ENTSPRECHENDEM VORJAHRESMONAT WITH CORRESPONDING MONTH OF PREVIOUS YEAR		
ROHSTAHLERZEUGUNG CRUDE STEEL PRODUCTION PRODUCTION D'ACIER BRUT	1000 T	IV	11707	5.6	0.3	-6.0	
ERZ. VON WARMGEW. ERZEUGNISSEN PROD. OF HOT ROLLED PRODUCTS PROD. DE PRODUITS A CHAUD LAMINES	1000 T	III	9940	-2.6	-7.7	-8.9	
LIEFERUNGEN (2) DELIVERIES LIVRAISONS	1000 T	XII	7614	-16.1			
AUFRAGSEINGAENGE (2) NEW ORDERS COMMANDES NOUVELLES	1000 T	XII	8105	-0.3			
AUSFUHR NACH DRITTLAENDERN (4) EXPORTS TO THIRD COUNTRIES EXPORTATIONS VERS PAYS TIERS	1000 T	XII	2337	15.8	36.1	2.1	
EINFUHR AUS DRITTLAENDERN (4) IMPORTS FROM THIRD COUNTRIES IMPORTATIONS DES PAYS TIERS	1000 T	XII	806	-15.8	-2.7	15.7	
VIERTELJAHRESANGABEN / QUARTERLY DATA DONNEES TRIMESTRIELLES							
SICHTBARER STAHLVERBRAUCH (3) (4) APPARENT CONSUMPTION CONSOMMATION APPARENTE	1000 T	IV 92	28491	-0.1(4)	-9.3	-1.6	

(1) LETZTER MONAT: S.3. SPalte - LAST MONTH: COLUMN 3 - DERNIER MOIS : VOIR 3IEME COLONNE

(2) NUR UNLEGIERTESTÄHLE - NON-ALLOY STEEL ONLY - ACIERS NON ALLIES SEULEMENT

(3) IN ROHSTAHLGEWICHT - IN CRUDE STEEL EQUIVALENT - EN EQUIVALENT D'ACIER BRUT

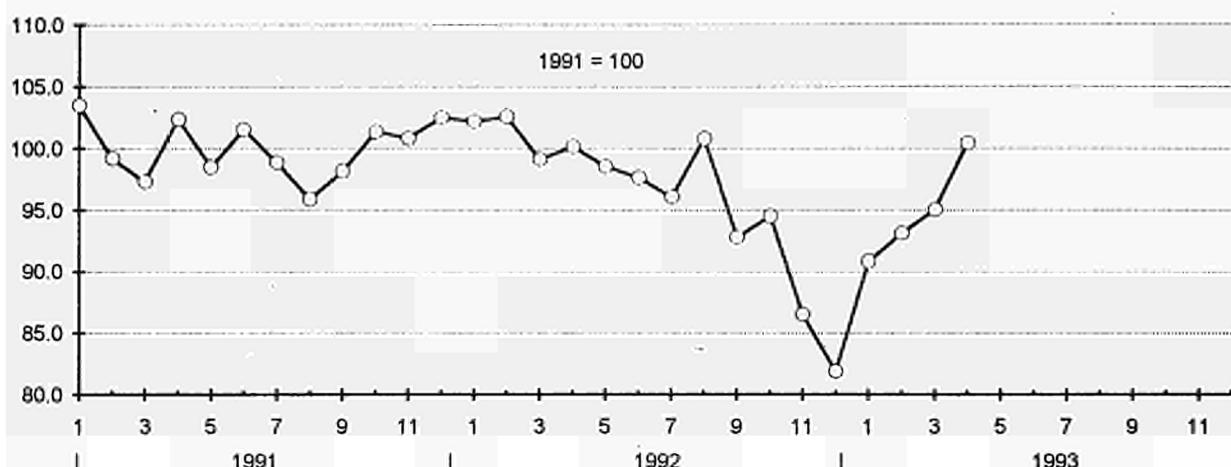
(4) VERGLEICH NICHT SAISONBEREINIGT - COMPARISON NOT DE-SEASONNALISED - COMPARAISON NON DESAISONNALISEE

WICHTIGER HINWEIS - NOTICE - AVIS IMPORTANT

Ab Januar 1991: B.R.Deutschland nach dem Gebietsstand ab dem 3.10.1990

As from January 1991: F.R. of Germany as constituted from 3 October 1990

A partir de Janvier 1991: R.F. d'Allemagne dans sa situation territoriale à partir du 3 Octobre 1990



		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII
UNBEREINIGTER INDEX														
														INDICE BRUT
1991	101.4	97.2	106.5	104.0	105.2	105.2	96.7	79.6	101.6	106.3	102.5	92.6		
1992	100.2	100.6	108.6	101.8	105.4	101.2	94.0	83.8	96.1	99.3	88.1			
1993	89.1	91.3	104.2	102.1										74.1
SAISONBEREINIGTER INDEX														
														INDICE DESAISONNALISE
1991	103.5	99.2	97.3	102.4	98.5	101.6	98.8	95.9	98.1	101.3	100.8	102.5		
1992	102.2	102.6	99.1	100.1	98.6	97.6	96.0	100.8	92.8	94.5	86.5			
1993	90.8	93.1	95.1	100.4										81.9
3. ROHEISENERZEUGUNG														
														1000 T PRODUCTION DE FONTE BRUTE
PIG IRON PRODUCTION														
EUR	1991	7730	7209	7873	7764	7766	7718	7306	6504	7384	7716	7443	7340	89772
	1992	7837	7476	7874	7476	7709	7281	6986	6539	6848	6963	6151	5596	84704
	1993	6607	6667	7359	7396									
BR DEUTSCHLAND	1991	2676	2588	2750	2695	2648	2672	2586	2304	2488	2692	2548	2342	30989
	1992	2646	2551	2699	2460	2655	2407	2361	2392	2464	2289	1987	1637	28548
	1993	1985	2106	2280	2256									
FRANCE	1991	1239	1119	1257	1193	1242	1255	1072	844	1030	1085	1130	1179	13646
	1992	1250	1198	1254	1174	1182	1187	1084	855	1022	1038	920	894	13058
	1993	1024	1038	1116	1168									
ITALIA	1991	944	878	993	940	880	862	929	709	923	881	945	970	10856
	1992	1011	939	999	985	1027	962	900	638	616	775	767	843	10462
	1993	873	816	973	1002									
NEDERLAND	1991	447	394	340	345	355	379	381	430	411	435	355	424	4696
	1992	410	423	406	414	400	365	403	395	417	435	389	393	4849
	1993	433	403	456	439									
BELGIQUE	1991	812	768	835	821	828	793	687	668	787	840	746	789	9373
	1992	815	705	712	692	668	769	731	771	760	772	601	537	8533
	1993	666	716	787	773									
LUXEMBOURG	1991	152	196	216	214	220	221	218	195	220	210	191	212	2463
	1992	224	211	230	187	191	136	142	129	202	222	204	178	2255
	1993	201	196	223	218									
UNITED KINGDOM	1991	988	847	1007	1068	1128	1045	964	883	1046	1114	1059	925	12094
	1992	1018	1018	1065	1048	1073	962	944	876	902	960	941	745	11521
	1993	960	921	1013	1031									
IRELAND	1991													
DANMARK	1991													
EΛΛΑΣ	1991													
ESPAÑA	1991	472	419	458	464	440	466	443	446	447	436	443	470	5404
	1992	438	405	471	479	475	458	386	448	432	435	308	341	5076
	1993	432	442	481	475									
PORTUGAL	1991	-	-	17	24	25	25	26	25	32	23	26	29	251
	1992	25	26	38	37	38	35	35	35	33	37	34	28	402
	1993	33	29	30	34									

	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII				
CRUDE STEEL PRODUCTION														PRODUCTION D' ACIER BRUT			
4. ROHSTAHLERZEUGUNG																	
EUR	1991	11627	11140	12207	11926	12053	12061	11081	9122	11641	12186	11752	10619	137417			
	1992	11489	11533	12453	11673	12076	11605	10778	9602	11017	11378	10098	8496	132063			
	1993	10215	10467	11942	11707												
BR DEUTSCHLAND	1991	3544	3519	3800	3656	3514	3686	3560	3192	3445	3656	3532	3066	42169			
	1992	3485	3444	3691	3368	3674	3343	3393	3305	3508	3307	2897	2296	39711			
	1993	2790	2951	3273	3191												
FRANCE	1991	1608	1517	1699	1620	1697	1732	1448	1056	1459	1586	1609	1410	18442			
	1992	1631	1614	1713	1648	1582	1638	1482	1159	1483	1507	1346	1163	17965			
	1993	1344	1409	1579	1639												
ITALIA	1991	2133	2092	2293	2190	2280	2086	2125	1077	2220	2262	2287	2068	25112			
	1992	2070	2213	2494	2277	2437	2367	2083	1320	1736	2051	1973	1793	24752			
	1993	1993	2055	2478	2301												
NEDERLAND	1991	482	432	372	378	377	417	413	463	457	495	405	480	5171			
	1992	462	472	459	470	452	418	450	436	468	489	432	429	5439			
	1993	484	442	514	491												
BELGIQUE	1991	998	942	1023	1019	1020	968	809	784	943	1025	900	918	11348			
	1992	989	873	867	830	809	912	860	895	907	946	760	683	10331			
	1993	816	878	968	957												
LUXEMBOURG	1991	206	271	296	297	302	299	301	272	301	287	261	285	3379			
	1992	308	287	315	256	257	182	196	176	274	303	274	242	3068			
	1993	268	289	312	302												
UNITED KINGDOM	1991	1359	1240	1439	1431	1495	1436	1233	1215	1456	1535	1454	1216	16519			
	1992	1352	1426	1491	1449	1460	1366	1276	1216	1312	1405	1336	978	16004			
	1993	1390	1320	1436	1541												
IRELAND	1991	25	23	34	25	25	35	18	12	25	21	23	28	293			
	1992	22	28	25	19	20	24	7	5	27	28	28	25	257			
	1993	16	20	37	33												
DANMARK	1991	59	59	56	60	62	65	16	62	63	46	50	34	633			
	1992	49	52	52	43	64	53	15	63	59	54	57	31	591			
	1993	41	46	52	43												
EΛΑΣΣΑΖ	1991	94	81	87	74	100	99	70	39	101	86	81	68	980			
	1992	62	80	83	76	97	83	85	15	88	95	91	68	924			
	1993	86	85	91	82												
ESPAÑA	1991	1084	931	1072	1122	1126	1184	1029	896	1135	1139	1093	986	12798			
	1992	1001	983	1189	1164	1155	1151	866	953	1102	1123	835	732	12243			
	1993	917	937	1143	1059												
PORTUGAL	1991	35	33	36	54	55	54	59	54	36	48	57	60	573			
	1992	58	61	74	73	69	68	65	59	53	70	69	56	778			
	1993	70	55	59	68												
5. WARMGEWALZTE ERZEUGNISSE - INSGESAMT															TOTAL PRODUITS LAMINES A CHAUD		
EUR	1991																
	1992	9824	10078	10768	10150	10573	10331	9355	7845	9560	10033	9357	7317	115073			
	1993	8896	9111	9940													
BR DEUTSCHLAND	1991																
	1992	2786	2879	3057	2742	3002	2850	2963	2658	2969	2731	2564	1841	33042			
	1993	2308	2459	2984													
FRANCE	1991																
	1992	1392	1383	1446	1286	1364	1376	1251	1028	1124	1295	1239	1020	15204			
	1993	1187	1204	1424													
ITALIA	1991																
	1992	1907	2052	2244	2089	2173	2111	1967	989	1703	1925	1880	1624	22613			
	1993	1803	1780	2123													
NEDERLAND	1991																
	1992	363	349	382	339	387	341	359	335	348	375	308	299	4185			
	1993	310	273	381													
BELGIQUE	1991																
	1992	959	885	847	979	964	956	687	853	876	934	811	585	10334			
	1993	746	848	185													
LUXEMBOURG	1991																
	1992	206	231	241	233	218	205	204	125	241	249	223	187	2563			
	1993	212	225	265													
UNITED KINGDOM	1991																
	1992	1038	1186	1237	1242	1168	1134	1030	992	1069	1288	1221	785	13332			
	1993	1202	1121	1255													
IRELAND	1991																
	1992	20	20	22	19	19	25	9	7	22	26	30	23	243			
	1993	15	22	35													
DANMARK	1991																
	1992	46	50	56	46	48	58	11	45	53	41	45	42	541			
	1993	37	39	51	39												
EΛΑΣΣΑΖ	1991																
	1992	134	134	155	131	140	155	140	90	125	142	127	93	1569			
	1993	129	135	150													
ESPAÑA	1991																
	1992	915	858	1020	981	1031	1057	695	670	976	964	846	756	10769			
	1993	889	947	1024													
PORTUGAL	1991																
	1992	58	51	61	63	63	59	63	39	53	54	63	63	52	678		
	1993	58	58	63													

	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII
5.1 LANGERZEUGNISSE - INSGESAMT	LONG PRODUCTS - TOTAL							TOTAL PRODUITS LONGS					
EUR	1991												
	1992												
	1993												
BR	1991												
DEUTSCHLAND	1991	3750	4026	4524	4175	4226	4357	3789	2574	4031	4352	4031	3150
	1992												
	1993												
FRANCE	1991												
	1992												
	1993												
ITALIA	1991												
	1992												
	1993												
NEDERLAND	1991												
	1992												
	1993	61	43	67	54	51	50	39	35	52	59	43	48
BELGIQUE	1991												
	1992												
	1993	95	83	104	109	92	104	111	58	60	79	113	107
LUXEMBOURG	1991												
	1992												
	1993	180	205	213	206	193	182	180	123	218	224	201	175
UNITED KINGDOM	1991												
	1992												
	1993	464	556	608	551	527	569	455	460	508	651	559	393
IRELAND	1991												
	1992												
	1993	20	20	22	19	19	25	9	7	22	26	30	23
DANMARK	1991												
	1992												
	1993	15	14	16	15	14	18	2	6	16	13	17	17
ΕΛΛΑΣ	1991												
	1992												
	1993	89	80	89	76	86	95	84	39	84	100	92	78
ESPAÑA	1991												
	1992												
	1993	513	515	589	560	602	629	444	331	559	596	519	423
PORTUGAL	1991												
	1992												
	1993	58	51	61	63	59	63	39	53	54	63	63	52
5.1.1 SCHWERE PROFILE	HEAVY SECTIONS							PROFILES LOURDS					
EUR	1991												
	1992												
	1993	646	689	749	677	703	704	546	425	719	731	641	496
BR	1991												
DEUTSCHLAND	1991	158	150	184	153	153	163	142	141	172	173	154	104
	1992												
	1993	126											
FRANCE	1991												
	1992												
	1993	48	44	58	50	41	57	56	12	58	54	46	31
ITALIA	1991												
	1992												
	1993	61	110	109	89	107	83	55	14	73	59	56	59
NEDERLAND	1991												
	1992												
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
BELGIQUE	1991												
	1992												
	1993	29	11	30	8	24	31	1	23	23	37	23	11
LUXEMBOURG	1991												
	1992												
	1993	22	30										
UNITED KINGDOM	1991												
	1992												
	1993	136	155	149	166	163	156	130	119	170	175	155	128
IRELAND	1991												
	1992												
	1993	20	20	22	19	19	25	9	7	22	26	30	23
DANMARK	1991												
	1992												
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
ΕΛΛΑΣ	1991												
	1992												
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
ESPAÑA	1991												
	1992												
	1993	103	104	99	104	106	111	61	58	100	103	80	66
PORTUGAL	1991												
	1992												
	1993	4	5	3	-	4	5	-	3	2	3	3	35

	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII
5.1.2 BETONSTAHL IN STÄBEN	CONCRETE REINFORCEMENT BARS										RONDS A BETON		
EUR	1991												
	1992	978	1077	1247	1136	1234	1221	1061	782	1091	1235	1155	964
	1993												13135
BR DEUTSCHLAND	1991												
	1992	72	109	124	98	129	112	141	111	118	130	131	90
	1993	106											1366
FRANCE	1991												
	1992	85	78	65	88	86	90	61	83	77	83	53	936
	1993												
ITALIA	1991												
	1992	422	496	562	524	549	537	486	255	433	521	489	429
	1993												5664
NEDERLAND	1991												
	1992	42	25	46	34	34	30	21	19	31	42	26	37
	1993	34	25	43									387
BELGIQUE	1991												
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
LUXEMBOURG	1991												
	1992	18	31	31	29	28	27	33	18	34	33	33	36
	1993	42	47	43									352
UNITED KINGDOM	1991												
	1992	37	47	49	44	48	46	36	53	39	57	52	38
	1993	50	60										537
IRELAND	1991												
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
DANMARK	1991												
	1992	4	1	7	1	8	4	1	5	8	1	10	7
	1993	4	2	9	3								56
ΕΛΛΑΣ	1991												
	1992	79	67	80	62	71	74	68	37	66	88	72	66
	1993	71	70										829
ESPAÑA	1991												
	1992	190	192	250	226	251	276	170	197	257	251	226	182
	1993												2666
PORTUGAL	1991												
	1992	29	27	33	33	30	32	29	17	27	21	35	32
	1993	27	33										338
5.1.3 AND. STÄBE, FLACHSTAHL, WINKEL-USW-PROFILE < 80 mm	PLATS ET AUTRES BARRES PL., PROFILES										OTHER BARS, FLATS, ANGLES, LIGHT SECTIONS e.t.c.		
EUR	1991												
	1992	818	894	964	929	863	950	837	442	858	883	796	560
	1993												9773
BR DEUTSCHLAND	1991												
	1992	152	181	176	175	149	165	146	102	155	123	114	86
	1993	95											1724
FRANCE	1991												
	1992	104	98	97	104	89	108	104	23	112	104	90	57
	1993												1090
ITALIA	1991												
	1992	267	279	336	296	312	331	315	105	295	307	298	194
	1993												3318
NEDERLAND	1991												
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
BELGIQUE	1991												
	1992	13	28	18	25	19	20	7	16	26	11	16	14
	1993	14	17										214
LUXEMBOURG	1991												
	1992	17	22	23	22	20	23	14	16	19	22	20	15
	1993	19	21	19									234
UNITED KINGDOM	1991												
	1992	149	164	190	168	152	170	145	142	145	196	160	110
	1993	174	149										1885
IRELAND	1991												
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
DANMARK	1991												
	1992	11	13	10	13	7	14	1	2	8	12	7	11
	1993	8	13	12	12								108
ΕΛΛΑΣ	1991												
	1992	3	2	3	6	-	4	6	-	6	1	4	7
	1993	1	4										43
ESPAÑA	1991												
	1992	95	103	104	109	108	107	90	31	84	101	82	63
	1993												1077
PORTUGAL	1991												
	1992	8	4	7	11	7	7	8	6	7	7	6	81
	1993	8	4										

		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	1000 T
FIL MACHINE														
5.1.4 WALZDRAHT														RODS
EUR	1991													
	1992	1194	1266	1441	1322	1327	1392	1259	872	1279	1411	1354	1056	15133
	1993													
BR DEUTSCHLAND	1991													
	1992	355	389	464	426	439	434	439	394	429	433	410	335	4947
	1993	363												
FRANCE	1991													
	1992	179	167	195	177	158	184	181	88	176	165	169	152	1989
	1993													
ITALIA	1991													
	1992	276	290	299	286	290	297	259	116	272	296	295	235	3194
	1993													
NEDERLAND	1991													
	1992	19	18	21	20	17	20	18	16	21	17	17	11	214
	1993	16	12	19										
BELGIQUE	1991													
	1992	54	39	61	58	60	60	51	21	29	65	68	39	605
	1993	40	57											
LUXEMBOURG	1991													
	1992	46	52	53	55	49	47	31	35	52	55	44	43	561
	1993	28	28	51										
UNITED KINGDOM	1991													
	1992	126	174	198	157	152	183	132	136	147	211	185	108	1887
	1993	167	173											
IRELAND	1991													
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
DANMARK	1991													
	1992	-	0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
ΕΛΛΑΣ	1991													
	1992	6	11	6	8	15	16	9	2	13	11	16	6	120
	1993	11	11											
ESPAÑA	1991													
	1992	116	111	128	113	129	131	123	45	117	141	128	109	1391
	1993													
PORTUGAL	1991													
	1992	16	15	17	22	17	22	14	17	24	18	22	19	224
	1993	22	19											
5.2 FLACHERZEUGNISSE - INSGESAMT														FLAT PRODUCTS - TOTAL
TOTAL PRODUITS PLATS														
EUR	1991													
	1992	6074	6052	6244	5975	6348	5975	5567	5273	5528	5680	5327	4167	68211
	1993													
BR DEUTSCHLAND	1991													
	1992	2023	2023	2077	1863	2103	1948	2064	1885	2061	1838	1728	1211	22823
	1993	1597												
FRANCE	1991													
	1992	950	976	1004	843	970	918	794	843	674	873	826	703	10375
	1993													
ITALIA	1991													
	1992	857	856	917	871	897	856	844	489	622	733	729	695	9386
	1993													
NEDERLAND	1991													
	1992	303	306	315	285	336	291	320	299	296	316	265	252	3583
	1993	259	237	318										
BELGIQUE	1991													
	1992	864	802	738	887	860	846	629	793	797	821	704	521	9259
	1993	669	744											
LUXEMBOURG	1991													
	1992	26	26	28	28	24	23	24	2	23	25	21	11	262
	1993	17	20	20										
UNITED KINGDOM	1991													
	1992	574	630	629	691	642	565	575	532	561	637	662	402	7079
	1993	623	573											
IRELAND	1991													
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
DANMARK	1991													
	1992	31	36	40	31	34	40	9	39	38	28	29	25	378
	1993	25	24	31	24									
ΕΛΛΑΣ	1991													
	1992	46	55	66	55	54	60	57	51	40	42	35	15	576
	1993	46	49											
ESPAÑA	1991													
	1992	402	343	431	421	428	428	251	339	416	368	327	333	4488
	1993													
PORUGAL	1991													
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	

	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII
5.2.1 WARMBREITBAND													LARGES BANDES A CHAUD
EUR	1991												
	1992	5182	5155	5269	5056	5423	5039	4830	4564	4557	4744	4495	3526 57859
	1993												
BR DEUTSCHLAND	1991												
	1992	1691	1715	1721	1532	1775	1607	1735	1568	1665	1475	1381	978 18842
	1993	1321											
FRANCE	1991												
	1992	888	915	927	772	896	841	759	775	589	792	750	657 9559
	1993												
ITALIA	1991												
	1992	687	663	717	675	702	672	688	378	427	532	539	542 7254
	1993												
NEDERLAND	1991												
	1992	286	287	297	269	321	277	315	290	287	307	260	250 3445
	1993	258	235	317									
BELGIQUE	1991												
	1992	770	717	648	803	773	760	560	739	726	748	666	464 8373
	1993	616	675										
LUXEMBOURG	1991												
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
UNITED KINGDOM	1991												
	1992	484	524	522	594	547	467	489	474	468	534	569	329 5987
	1993	525	480										
IRELAND	1991												
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
DANMARK	1991												
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
ΕΛΛΑΣ	1991												
	1992	45	55	65	55	54	58	57	51	40	42	35	14 571
	1993	46	49										
ESPAÑA	1991												
	1992	332	280	371	357	355	358	228	289	355	315	295	291 3827
	1993												
PORTUGAL	1991												
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
5.2.2 WARMGEWALZTER BANDSTAHL													FEUILLARDS A CHAUD
EUR	1991												
	1992	162	164	187	167	162	185	167	74	170	167	157	97 1858
	1993												
BR DEUTSCHLAND	1991												
	1992	69	71	85	70	64	78	59	51	78	66	65	36 792
	1993	44											
FRANCE	1991												
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
ITALIA	1991												
	1992	38	40	45	44	42	48	54	11	46	50	48	37 501
	1993												
NEDERLAND	1991												
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
BELGIQUE	1991												
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
LUXEMBOURG	1991												
	1992	26	26	28	28	24	23	24	2	23	25	21	11 262
	1993	17	20	20									
UNITED KINGDOM	1991												
	1992	11	15	13	14	12	15	17	10	13	18	16	7 160
	1993	17	16										
IRELAND	1991												
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
DANMARK	1991												
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
ΕΛΛΑΣ	1991												
	1992	1	-	14	0	-	2	-	-	-	-	1	6
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
ESPAÑA	1991												
	1992	17	12	15	11	20	20	13	-	9	8	8	5 137
	1993												
PORTUGAL	1991												
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	

	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII	
5.2.3 WARMGEWALZTE BLECHE				HOT ROLLED PLATES AND SHEETS								TOLES LAMINES A CHAUD		
EUR	1991													
	1992													
	1993													
BR DEUTSCHLAND	1991													
	1992													
	1993	246	225	224	255	246	250	249	256	259	302	287	274	
FRANCE	1991													
	1992													
	1993	62	61	77	71	74	77	35	69	85	81	77	46	
ITALIA	1991													
	1992													
	1993	123	142	143	139	142	122	97	99	136	129	127	111	
NEDERLAND	1991													
	1992													
	1993	17	19	2	18	16	15	15	16	9	9	5	1	
BELGIQUE	1991													
	1992													
	1993	94	85	69	90	83	87	86	69	54	71	72	38	
LUXEMBOURG	1991													
	1992													
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
UNITED KINGDOM	1991													
	1992													
	1993	71	84	71	87	77	75	73	63	43	74	77	70	
IRELAND	1991													
	1992													
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
DANMARK	1991													
	1992													
	1993	31	36	40	31	31	34	40	9	39	38	28	29	
ΕΛΛΑΣ	1991													
	1992													
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
ESPAÑA	1991													
	1992													
	1993	53	51	44	54	54	50	10	50	52	44	24	37	
PORTUGAL	1991													
	1992													
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
6. KALTGEWALZTE BLECHE				COLD ROLLED PLATES AND SHEETS								TOLES LAMINES A FROID		
EUR	1991													
	1992													
	1993	2978	2809	3122	2911	2946	2941	2810	2375	2885	2695	2614	1980	33123
BR DEUTSCHLAND	1991													
	1992													
	1993	898	863	976	864	926	947	974	927	948	833	868	640	10663
FRANCE	1991													
	1992													
	1993	593	561	600	570	527	559	510	273	535	551	458	334	6071
ITALIA	1991													
	1992													
	1993	417	379	395	415	408	421	414	153	373	263	330	268	4296
NEDERLAND	1991													
	1992													
	1993	142	154	169	165	167	152	157	158	152	178	120	131	1843
BELGIQUE	1991													
	1992													
	1993	312	272	309	302	324	307	267	323	310	297	277	195	3496
LUXEMBOURG	1991													
	1992													
	1993	33	35	38	32	34	30	22	30	32	34	29	28	378
UNITED KINGDOM	1991													
	1992													
	1993	287	304	314	325	299	281	283	287	257	262	260	147	3303
IRELAND	1991													
	1992													
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
DANMARK	1991													
	1992													
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
ΕΛΛΑΣ	1991													
	1992													
	1993	34	30	33	33	35	39	42	39	28	33	37	42	429
ESPAÑA	1991													
	1992													
	1993	243	191	266	182	199	178	125	175	235	222	212	184	2413
PORTUGAL	1991													
	1992													
	1993	18	21	23	22	23	23	20	21	10	18	18	15	231

	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII
7. AUFTRAGSEINGAENGE FUER UNLEG. STAELLE				NEW ORDERS FOR NON-ALLOY STEELS (EUR 12)				COMMANDES NOUVELLES D' ACIERS NON ALLIES					
INLANDSMARKT HOME MARKET MARCHE INT.	1991 1992 1993	5874 5593 6173	5128 5768 5321	4928 2966 4847	5064 4822 4047	4822 4047 60462							
UEBRIGE EGKS OTHER ECSC AUTRES CECA	1991 1992 1993	2685 2683 2775	2421 2133 2364	2496 1459 2097	2329 1857 1886	27256 1886 27256							
DRITTLAENDER 3RD COUNTRIES PAYS TIERS	1991 1992 1993	1363 1462 1453	1307 1235 1502	1361 1175 1514	1656 1656 2097	2172 2172 18296							
INSGESAMT TOTAL TOTALE	1991 1992 1993	9922 9738 10400	8856 9137 9187	8784 5600 8459	9049 8776 8105	8105 8105 106013							
8. LIEFERUNGEN VON UNLEG. STAELLEN				DELIVERIES OF NON-ALLOY STEELS (EUR 12)				LIVRAISONS D' ACIERS NON ALLIES					
INLANDSMARKT HOME MARKET MARCHE INT.	1991 1992 1993	5610 5391 6005	5451 5269 5561	4908 3109 5430	5234 5148 3894	61439 61439 61439							
UEBRIGE EGKS OTHER ECSC AUTRES CECA	1991 1992 1993	2613 2392 2647	2533 2355 2598	2093 1617 2603	2376 2252 1621	27270 27270 27270							
DRITTLAENDER 3RD COUNTRIES PAYS TIERS	1991 1992 1993	1304 1262 1565	1367 1458 1444	1335 1288 1436	1604 1690 2099	17853 17853 17853							
INSGESAMT TOTAL TOTALE	1991 1992 1993	9527 9045 10217	9351 9081 9603	8336 6014 9469	9215 9091 7614	106563 106563 106563							
9. ERZEUGUNG VON LEGIERTEN STAELLEN				PRODUCTION OF ALLOY STEELS (EUR 12)				PRODUCTION D' ACIERS ALLIES					
EUR	1991 1992 1993	1316 1449 1536	1383 1415 1506	1265 967 1421	1406 1261 970	15890 15890 15890							
BR DEUTSCHLAND	1991 1992 1993	590 467 618	689 584 607	639 562 493	607 601 524	6925 6925 412							
FRANCE	1991 1992 1993	170 182 187	190 170 198	149 149 149	87 192 191	2028 139 166							
ITALIA	1991 1992 1993	278 320 313	279 324 367	287 154 308	301 288 223	3436 3436 223							
BENELUX	1991 1992 1993	122 155 168	161 161 161	131 125 132	141 153 120	1671 102 102							
UNITED KINGDOM	1991 1992 1993	72 89 88	86 71 85	61 66 91	93 86 52	933 933 933							
ESPAÑA	1991 1992 1993	84 85 92	83 82 85	82 82 83	66 77 43	897 897 897							
10. LIEFERUNGEN VON LEGIERTEN STAELLEN				DELIVERIES OF ALLOY STEELS (EUR 12)				LIVRAISONS D' ACIERS ALLIES					
INLANDSMARKT HOME MARKET MARCHE INT.	1991 1992 1993	765 722 848	746 716 784	715 470 763	714 663 495	8398 8398 8398							
UEBRIGE EGKS OTHER ECSC AUTRES CECA	1991 1992 1993	236 229 243	243 241 264	202 129 241	229 221 156	2633 2633 2633							
DRITTLAENDER 3RD COUNTRIES PAYS TIERS	1991 1992 1993	162 128 154	127 162 166	138 193 200	200 200 176	1973 1973 1973							
INSGESAMT TOTAL TOTALE	1991 1992 1993	1164 1079 1245	1116 1120 1214	1083 738 1196	1143 1085 826	13004 13004 13004							

11. EIN - UND AUSFUHR AN EGKS-STAHL

IMPORTS AND EXPORTS OF ECSC STEEL

IMPORTATIONS ET EXPORTATIONS D' ACIER CECA

	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII(A)	1000 T
A														
	EINFUHR AUS DRITTLÄNDERN			IMPORTS FROM THIRD COUNTRIES					IMPORTATIONS EN PROVENANCE DES PAYS TIERS					
EUR	1991	982	997	902	987	1030	975	818	689	728	958	868	828	10709
	1992	1000	943	1085	1041	1232	1403	1092	735	1052	1108	957	806	12451
BR DEUTSCHLAND	1991	298	312	310	333	405	343	409	359	297	340	339	270	4010
	1992	414	387	411	403	410	431	418	325	408	435	368	362	4769
FRANCE	1991	47	50	44	51	38	48	49	14	53	52	40	42	527
	1992	56	56	70	67	54	60	51	20	47	46	40	29	594
ITALIA	1991	322	298	265	276	304	298	154	92	180	214	202	181	2786
	1992	282	244	278	262	378	433	309	105	275	286	242	174	3269
NEDERLAND	1991	25	26	32	28	36	38	21	21	28	35	25	17	333
	1992	33	33	42	32	38	31	26	24	39	26	31	31	385
BELGIQUE LUXEMBOURG	1991	36	49	25	31	39	32	24	28	21	28	26	15	354
	1992	31	31	50	41	34	56	35	29	47	53	56	37	488
UNITED KINGDOM	1991	80	90	73	77	70	46	54	45	41	53	54	34	718
	1992	57	62	71	74	50	75	65	76	65	88	73	54	803
IRELAND	1991	5	6	4	1	3	1	3	5	1	6	1	4	39
	1992	1	2	2	3	2	3	4	4	4	7	3	3	38
DANMARK	1991	55	64	61	74	71	63	38	56	58	74	74	37	746
	1992	69	78	81	71	76	101	55	71	75	88	62	66	922
ΕΛΛΑΣ	1991	37	59	16	16	19	68	16	52	19	137	75	139	654
	1992	13	12	12	16	81	127	42	37	47	33	22	18	461
ESPAÑA	1991	69	37	58	86	33	24	38	15	17	19	18	5	419
	1992	35	31	55	62	80	82	65	31	34	33	48	20	574
PORTUGAL	1991	8	6	14	14	12	14	12	6	8	5	11	84	123
	1992	9	7	13	10	29	4	21	13	11	16	8	12	147
B														
	AUSFUHR NACH DRITTLÄNDERN			EXPORTS TO THIRD COUNTRIES					EXPORTATIONS VERS LES PAYS TIERS					
EUR	1991	1627	1469	1639	1710	1491	1532	1663	1814	1543	1948	1802	1717	19913
	1992	1825	1536	1629	1649	1442	1520	1470	1459	1605	1887	2018	2337	20296
BR DEUTSCHLAND	1991	583	378	541	545	482	486	578	597	503	551	514	530	6286
	1992	525	545	448	567	318	405	513	527	450	556	682	670	6203
FRANCE	1991	163	223	222	211	190	247	225	223	185	255	236	221	2600
	1992	171	176	208	180	158	196	196	155	179	300	255	409	2562
ITALIA	1991	126	227	115	170	140	150	153	203	177	228	195	293	2176
	1992	308	173	214	245	279	262	158	127	156	182	259	413	2774
NEDERLAND	1991	91	95	103	100	115	102	146	132	136	154	130	36	1339
	1992	247	97	82	134	115	128	69	121	139	167	122	215	1587
BELGIQUE LUXEMBOURG	1991	189	178	257	228	197	198	205	211	210	277	200	263	2624
	1992	175	183	200	152	164	160	162	179	217	248	235	233	2300
UNITED KINGDOM	1991	237	220	221	291	194	206	206	176	178	189	255	204	2575
	1992	208	205	254	213	233	225	213	193	158	204	242	198	2540
IRELAND	1991	1	2	2	1	1	1	2	1	1	2	1	1	14
	1992	1	2	1	0	2	0	1	1	1	1	1	1	11
DANMARK	1991	16	15	14	15	12	12	6	13	14	18	14	11	160
	1992	12	12	16	18	13	13	5	15	17	13	13	11	161
ΕΛΛΑΣ	1991	24	19	0	7	0	8	4	9	4	31	28	31	165
	1992	31	45	7	7	9	7	33	11	7	28	30	9	224
ESPAÑA	1991	197	111	164	136	159	122	134	249	130	243	229	119	1948
	1992	146	97	197	133	147	121	108	123	280	185	176	174	1887
PORTUGAL	1991	0	1	0	6	1	0	4	0	7	5	0	8	26
	1992	1	1	2	0	4	3	8	1	1	3	4	4	48

	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	1000 T I-XII(A)	
	C BEZÜGE AUS DER EG						RECEIPTS FROM THE EC						RECEPTIONS DE LA CE	
EUR	1991	3537	3108	3570	3652	3495	3451	3530	2221	3210	3523	3282	2940	40100
	1992	3482	3381	3729	3823	3654	3416	3388	2053	3390	3281	3006	2399	28539
	1993													
BR DEUTSCHLAND	1991	821	703	940	919	926	790	956	684	597	803	800	637	9672
	1992	786	828	934	943	817	765	940	623	770	837	736	620	9598
	1993													
FRANCE	1991	664	580	679	673	634	673	651	272	685	734	661	534	7880
	1992	714	720	751	704	611	670	586	252	696	664	592	448	7372
	1993													
ITALIA	1991	554	526	507	547	553	588	518	165	566	515	498	459	5999
	1992	572	537	510	558	526	590	520	200	628	501	492	323	5956
	1993													
NEDERLAND	1991	266	307	309	283	320	317	268	216	277	300	291	227	3367
	1992	297	270	302	275	238	292	260	178	266	262	243	204	3074
	1993													
BELGIQUE LUXEMBOURG	1991	282	271	349	409	346	356	306	289	366	345	304	266	3914
	1992	332	293	388	381	353	329	250	215	291	303	239	203	3581
	1993													
UNITED KINGDOM	1991	330	273	283	267	245	283	278	263	259	301	320	267	3363
	1992	322	279	318	293	308	319	307	262	274	284	275	234	3456
	1993													
IRELAND	1991	20	19	21	14	21	22	26	15	22	24	21	14	240
	1992	23	43	21	16	23	19	21	14	20	19	19	13	223
	1993													
DANMARK	1991	52	49	54	54	54	49	43	55	49	55	51	55	636
	1992	63	65	71	62	55	64	47	55	55	53	59	48	701
	1993													
ΕΛΛΑΣ	1991	180	48	84	89	52	80	180	41	108	146	54	215	1277
	1992	21	26	72	25	232	68	138	65	75	91	63	955	
	1993													
ESPAÑA	1991	277	244	265	309	233	211	201	129	204	222	203	190	2690
	1992	279	235	254	261	229	229	221	113	234	184	184	157	2590
	1993													
PORTUGAL	1991	91	88	79	88	111	82	103	92	77	78	79	76	1062
	1992	73	85	108	98	262	71	98	76	81	88	86	1033	
	1993													
	D LIEFERUNGEN NACH DER EG						DELIVERIES TO THE EC						LIVRAISONS VERS LA CE	
EUR	1991	3412	3441	3660	3495	3757	3517	3439	2476	3253	3663	3327	2999	40574
	1992	3676	3470	3948	3427	3436	3451	3217	2280	3463	3305	3036	2425	39046
	1993													
BR DEUTSCHLAND	1991	735	685	729	651	771	739	648	644	667	768	738	657	8429
	1992	795	771	836	681	644	687	687	555	746	762	668	538	8365
	1993													
FRANCE	1991	696	666	740	661	674	590	627	419	660	614	586	425	7399
	1992	714	622	677	686	602	678	592	422	588	543	620	395	7107
	1993													
ITALIA	1991	264	350	267	307	314	308	316	296	185	243	271	218	3305
	1992	316	283	303	308	283	300	287	166	268	259	250	213	3194
	1993													
NEDERLAND	1991	292	290	319	296	355	286	313	270	253	265	324	208	3472
	1992	308	269	375	286	310	308	287	198	304	265	222	267	3408
	1993													
BELGIQUE LUXEMBOURG	1991	918	879	1003	914	922	948	812	562	924	991	824	709	10500
	1992	937	793	979	867	809	885	739	524	877	818	656	456	9352
	1993													
UNITED KINGDOM	1991	241	291	377	402	425	380	458	229	305	389	318	411	4226
	1992	329	408	455	357	438	365	402	233	322	371	374	336	4370
	1993													
IRELAND	1991	20	24	29	15	31	18	14	12	15	23	26	42	270
	1992	25	42	17	21	20	16	17	9	16	27	24	25	235
	1993													
DANMARK	1991	33	21	31	28	28	26	19	19	24	25	35	21	321
	1992	29	36	27	31	27	32	19	19	19	30	26	24	320
	1993													
ΕΛΛΑΣ	1991	15	50	5	10	41	20	45	11	17	57	47	76	395
	1992	34	34	41	0	42	37	51	37	9	48	22	38	392
	1993													
ESPAÑA	1991	194	181	158	205	188	188	199	110	136	240	212	160	2170
	1992	177	200	224	179	223	139	157	109	292	179	170	128	2175
	1993													
PORTUGAL	1991	4	4	2	6	8	6	8	10	8	10	13	8	87
	1992	12	12	14	11	38	4	15	8	11	7	6	11	128
	1993													

(A) MONATSZAHLEN PROVISORISCH DAHER ABWEICHUNGEN GEGENUEBER KUMULIERTEN ERGEBNISSEN
 PROVISIONAL, MONTHLY FIGURES, DIFFERING FROM CUMULATIVE DATA.
 CHIFFRES MENSUELS PROVISOIRES DIFFERENCES AVEC LES DONNEES COMULATIVES.

12. a. EINFUHREN AN EGKS-STAHLERZEUGNISSEN AUS DRITTLAENDERN
IMPORTS OF ECSC STEEL PRODUCTS FROM THIRD COUNTRIES
IMPORTATIONS DE PRODUIT SIDERURGIQUES CECA DES PAYS TIERS

		EINFUHREN NACH HERKUNFT IMPORTS BY ORIGIN IMPORTATIONS PAR PROVENANCE							DAVON - OF WHICH - DONT			
		OST EUR EAST EUR EUR EST	SCHWEDEN SWEDEN SUEDE	OESTERR AUSTRIA AUTRICHE	USA	JAPAN JAPON	ANDERE OTHER AUTRES	TOTAL	HALBZEUG SEMIS	COILS	ANDERE OTHER AUTRES	
									1/2 PROD	8	9	10
		1	2	3	4	5	6	7				
EUR	1992	I	361	146	128	9	9	347	1000	97	287	616
		II	368	153	126	8	6	282	943	128	215	600
		III	376	177	143	5	8	376	1085	127	250	708
		IV	380	145	127	10	10	369	1041	111	208	722
		V	410	149	136	3	6	528	1232	222	315	695
		VI	474	143	123	9	8	646	1403	240	418	745
		VII	471	66	125	25	12	393	1092	157	241	694
		VIII	277	90	85	7	6	270	735	80	166	489
		IX	355	157	132	9	10	389	1052	112	267	673
		X	363	145	123	13	11	453	1108	123	306	679
		XI	273	131	131	8	12	402	957	71	236	650
		XII										
BR DEUTSCHLAND	1992	I	201	54	63	0	2	94	414	18	124	272
		II	187	58	65	0	2	75	387	22	76	289
		III	171	63	76	0	3	98	411	34	72	305
		IV	188	50	67	0	3	95	403	24	47	332
		V	168	46	71	0	2	123	410	26	86	298
		VI	221	41	62	1	2	104	431	48	93	290
		VII	215	27	68	0	4	104	418	17	68	333
		VIII	160	38	51	0	3	73	325	15	67	243
		IX	198	55	67	0	3	85	408	23	102	283
		X	217	53	57	0	5	103	435	17	114	304
		XI	145	48	71	0	1	103	368	26	60	282
		XII	207	34	46	1	2	72	362	22	96	244
FRANCE	1992	I	21	8	11	0	1	15	56	1	12	43
		II	21	10	9	0	0	16	56	3	13	40
		III	29	12	11	0	1	17	70	1	23	46
		IV	32	8	10	0	0	17	67	0	18	49
		V	25	9	8	0	0	12	54	1	10	43
		VI	26	10	11	0	0	13	60	1	13	46
		VII	25	3	8	0	1	14	51	1	8	42
		VIII	9	3	3	0	0	5	20	0	4	16
		IX	11	10	9	0	1	16	47	1	5	41
		X	10	12	10	0	0	14	46	0	10	36
		XI	5	10	9	0	1	15	40	1	3	36
		XII	5	5	9	0	0	10	29	0	3	26
ITALIA	1992	I	86	22	37	4	1	132	282	65	98	119
		II	103	24	35	4	-	78	244	83	70	91
		III	104	23	37	3	0	111	278	79	82	117
		IV	83	22	32	3	0	122	262	77	78	107
		V	140	30	39	3	0	166	378	112	123	143
		VI	132	28	33	6	0	234	433	88	185	160
		VII	132	7	32	19	2	117	309	82	85	142
		VIII	44	6	15	3	-	37	105	25	36	44
		IX	66	27	38	6	0	138	275	45	92	138
		X	69	20	36	8	1	152	286	51	120	115
		XI	44	18	36	3	0	141	242	24	108	110
		XII	57	10	25	4	1	77	174	40	50	84
NEDERLAND	1992	I	2	8	4	0	0	19	33	0	5	28
		II	6	7	4	0	1	15	33	0	3	30
		III	10	9	5	0	0	18	42	0	5	37
		IV	8	7	4	0	0	13	32	0	5	27
		V	5	7	6	0	0	20	38	0	4	34
		VI	4	8	6	0	0	13	31	0	6	25
		VII	4	3	7	0	0	12	26	0	3	23
		VIII	4	3	4	0	0	13	24	-	1	23
		IX	3	10	6	0	0	20	39	-	7	32
		X	2	7	5	0	0	12	26	0	5	21
		XI	5	8	4	0	0	14	31	1	3	27
		XII	5	4	2	0	0	18	31	-	4	27
UEBL/BLEU	1992	I	7	6	1	2	4	11	31	4	4	23
		II	4	5	3	0	3	16	31	8	3	20
		III	6	5	2	0	2	35	50	8	9	33
		IV	16	4	2	0	5	14	41	1	11	29
		V	8	3	2	0	4	17	34	4	5	25
		VI	11	5	2	0	2	36	56	1	12	43
		VII	14	2	2	0	3	14	35	10	3	22
		VIII	5	2	2	0	2	18	29	2	1	26
		IX	11	4	2	0	5	25	47	7	2	38
		X	4	5	3	0	1	40	53	27	3	23
		XI	13	3	1	0	6	33	56	6	8	42
		XII	4	3	1	0	3	26	37	16	2	19

FORTSETZUNG
CONTINUED
SUITE

		EINFUHREN NACH HERKUNFT IMPORTS BY ORIGIN IMPORTATIONS PAR PROVENANCE										
		OST EUR EAST EUR EUR EST	SCHWEDEN SWEDEN SUÈDE	OESTERR AUSTRIA AUTRICHE	USA	JAPAN JAPON	ANDERE OTHER AUTRES	TOTAL 7	DAVON - OF WHICH - DONT			
									HALBZEUG SEMIS 1/2 PROD	COILS	ANDERE OTHER AUTRES	
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	
NITED KINGDOM	1993	I	11	18	3	4	3	37	75	2	10	63
		II										
		III										
		IV										
		V										
		VI										
		VII										
		VIII										
		IX										
		X										
		XI										
		XII										
IRELAND	1992	I	-	0	0	-	-	1	1	0	-	1
		II	-	0	0	-	-	2	2	0	-	2
		III	0	0	0	0	-	2	2	-	0	2
		IV	-	0	0	0	0	3	3	-	0	3
		V	0	0	0	0	0	2	2	-	0	2
		VI	0	0	0	0	0	3	3	-	-	3
		VII	-	0	0	-	0	5	5	-	-	5
		VIII	-	0	0	-	0	4	4	0	-	4
		IX	1	0	0	0	-	3	4	-	-	4
		X	2	0	0	0	-	2	4	-	0	4
		XI	-	0	0	0	-	7	7	-	0	7
		XII	1	0	-	0	-	2	3	-	0	3
ANMARK	1992	I	14	29	4	-	1	21	69	0	17	52
		II	17	32	4	0	0	25	78	0	24	54
		III	18	35	4	-	1	23	81	0	22	59
		IV	7	29	3	-	0	32	71	0	18	53
		V	28	26	3	-	0	19	76	0	24	52
		VI	37	31	3	-	1	29	101	0	32	69
		VII	31	9	3	0	0	12	55	0	32	23
		VIII	14	28	4	-	1	24	71	0	14	57
		IX	20	32	3	0	0	20	75	0	24	51
		X	19	31	4	2	1	31	88	0	21	67
		XI	7	29	5	0	0	21	62	0	13	49
		XII	25	23	3	-	0	15	66	0	25	41
ΑΛΑΣ	1993	I	3	-	-	-	-	32	35	32	1	2
		II	5	-	-	-	-	37	42	30	7	5
		III										
		IV										
		V										
		VI										
		VII										
		VIII										
		IX										
		X										
		XI										
		XII										
SPAÑA	1992	I	10	4	1	0	0	20	35	3	16	16
		II	7	2	1	0	0	21	31	7	11	13
		III	9	9	2	1	1	33	55	1	16	38
		IV	17	4	1	1	1	38	62	5	16	41
		V	13	9	2	0	0	56	80	12	36	32
		VI	8	1	2	0	3	68	82	1	60	21
		VII	23	7	2	0	1	32	65	8	22	35
		VIII	8	2	1	0	0	20	31	3	21	7
		IX	11	2	2	0	0	18	34	1	11	22
		X	8	4	2	0	2	17	33	1	8	24
		XI	16	3	1	0	3	25	48	11	19	18
		XII	4	1	1	0	2	12	20	2	8	10
ORTUGAL	1992	I	0	0	1	-	0	8	9	-	4	5
		II	0	0	0	0	-	7	7	-	4	3
		III	1	3	0	0	-	9	13	-	7	6
		IV	-	1	1	-	-	8	10	-	7	3
		V	1	3	2	0	0	23	29	-	14	15
		VI	1	0	0	0	0	3	4	-	0	4
		VII	9	0	0	0	0	12	21	-	13	8
		VIII	1	0	0	0	0	12	13	-	7	6
		IX	1	0	0	-	0	10	11	-	4	7
		X	3	0	0	0	-	13	16	-	5	11
		XI	0	0	0	0	0	8	8	0	1	7
		XII										

12. b. AUSFUHREN AN EGKS-STAHLERZEUGNISSEN NACH DRITTLAENDERN
EXPORTS OF ECSC STEEL PRODUCTS TO THIRD COUNTRIES
EXPORTATIONS DE PRODUITS SIDERURGIQUES CECA VERS LES PAYS TIERS

		AUSFUHREN NACH BESTIMMUNG EXPORTS BY DESTINATION EXPORTATIONS PAR DESTINATION									
		OST EUR EAST EUR EUR EST	SCHWEDEN SWEDEN SUEDE	OESTERR AUSTRIA AUTRICHE	USA	ANDERE OTHER AUTRES	TOTAL	DAVON - OF WHICH - DONT			
								HALBZEUG SEMIS 1/2 PROD	COILS	ANDERE OTHER AUTRES	
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	
EUR	1992	I	91	77	63	418	1176	1825	334	274	1217
		II	90	78	59	300	1009	1536	153	349	1034
		III	37	98	67	312	1115	1629	203	233	1193
		IV	47	73	93	375	1061	1649	181	309	1159
		V	31	81	86	205	1039	1442	116	219	1107
		VI	64	72	85	276	1023	1520	125	267	1128
		VII	84	60	99	312	915	1470	159	223	1088
		VIII	92	72	65	280-	950	1459	118	273	1068
		IX	90	84	83	288	1060	1605	188	219	1198
		X	118	75	102	364	1226	1885	195	342	1348
		XI	53	83	63	307	1512	2018	251	281	1486
		XII									
BR DEUTSCHLAND	1992	I	53	25	33	124	290	525	104	71	350
		II	36	29	26	122	332	545	48	150	347
		III	21	39	33	99	256	448	51	60	337
		IV	31	22	44	131	339	567	83	108	376
		V	22	19	33	45	199	318	40	44	234
		VI	31	19	41	59	255	405	44	65	296
		VII	57	23	54	109	270	513	86	57	370
		VIII	74	26	41	102	284	527	38	67	422
		IX	55	26	45	97	227	450	65	41	344
		X	85	23	61	103	284	556	76	65	415
		XI	0	35	32	111	504	682	67	88	527
		XII	195	21	35	92	327	670	72	38	560
FRANCE	1992	I	0	13	3	46	109	171	3	31	137
		II	1	10	3	55	107	176	4	43	129
		III	1	11	3	85	108	208	19	54	135
		IV	1	10	5	54	110	180	8	39	133
		V	1	10	5	52	90	158	7	33	118
		VI	5	9	4	69	109	196	7	53	136
		VII	6	14	4	63	113	200	3	52	145
		VIII	2	6	2	42	103	155	7	76	72
		IX	26	11	3	43	96	179	8	39	132
		X	25	11	3	116	145	300	9	101	190
		XI	26	8	3	40	178	255	21	28	206
		XII	27	7	2	75	298	409	73	95	241
ITALIA	1992	I	1	2	19	16	270	308	30	50	228
		II	6	2	22	13	130	173	14	52	107
		III	3	3	21	14	173	214	8	44	162
		IV	11	2	23	30	179	245	7	54	184
		V	4	2	27	9	237	279	19	40	220
		VI	5	2	26	24	205	262	24	44	194
		VII	15	1	29	19	94	158	8	42	108
		VIII	3	2	16	2	104	127	8	26	93
		X	5	1	27	10	120	156	7	27	122
		XI	18	1	19	10	211	259	19	19	221
		XII	25	1	15	8	364	413	87	47	279
NEDERLAND	1992	I	0	9	0	92	146	247	134	49	64
		II	0	7	1	31	58	97	17	37	43
		III	0	8	1	3	70	82	29	9	44
		IV	0	5	12	60	57	134	29	47	58
		V	0	11	3	44	57	115	7	38	70
		VI	0	7	1	59	61	128	22	48	58
		VII	0	5	1	25	38	69	4	26	39
		VIII	0	7	0	48	66	121	31	45	45
		IX	0	7	1	42	89	139	49	39	51
		X	0	7	1	51	108	167	51	60	56
		XI	0	5	1	41	75	122	45	38	39
		XII	0	9	1	84	121	215	94	46	75
UEBL/BLEU	1992	I	4	13	6	36	116	175	0	25	150
		II	31	12	5	21	114	183	1	40	142
		III	0	14	8	58	120	200	20	19	161
		IV	1	12	8	21	110	152	1	24	127
		V	0	14	17	22	111	164	10	25	129
		VI	11	14	10	16	109	160	0	24	136
		VII	1	8	9	34	110	162	10	24	128
		VIII	2	11	6	43	117	179	8	50	121
		IX	4	13	8	37	155	217	23	30	164
		X	1	12	8	39	188	248	23	53	172
		XI	1	13	7	33	181	235	26	58	151
		XII	1	7	5	14	206	233	1	59	173

FORTSETZUNG
CONTINUED
SUITE

		AUSFUHREN NACH BESTIMMUNG EXPORTS BY DESTINATION EXPORTATIONS PAR DESTINATION									
		OST EUR EAST EUR EUR EST	SCHWEDEN SWEDEN SUEDE	OESTERR AUSTRIA AUTRICHE	USA	ANDERE OTHER AUTRES	TOTAL	DAVON - OF WHICH - DONT			
								HALBZEUG SEMIS 1/2 PROD	COILS	ANDERE OTHER AUTRES	
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	
UNITED KINGDOM	1993	I	2	7	1	19	207	236	25	35	176
		II	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		III	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		IV	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		V	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		VI	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		VII	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		VIII	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		IX	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		X	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		XI	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		XII	-	-	-	-	-	-	-	-	-
IRELAND	1992	I	-	0	0	-	1	1	0	0	1
		II	-	0	0	-	2	2	0	-	2
		III	-	0	0	0	1	1	0	-	1
		IV	0	-	0	0	0	0	0	-	0
		V	-	-	0	-	2	2	0	-	2
		VI	-	0	0	0	0	0	0	-	0
		VII	-	1	0	-	0	1	0	-	1
		VIII	0	1	0	-	0	1	0	-	1
		IX	-	-	0	-	1	1	0	-	1
		X	-	-	0	0	1	1	0	-	1
		XI	-	-	-	-	1	1	-	-	1
		XII	-	0	-	0	1	1	-	-	1
DANMARK	1992	I	0	7	0	0	5	12	0	0	12
		II	0	7	0	0	5	12	0	0	12
		III	1	8	0	0	7	16	0	0	16
		IV	0	8	0	-	10	18	0	0	18
		V	0	8	0	0	5	13	0	0	13
		VI	1	7	0	-	5	13	0	0	13
		VII	0	1	0	0	4	5	0	0	5
		VIII	0	7	0	0	8	15	0	0	15
		IX	0	8	0	0	9	17	0	0	17
		X	0	6	0	0	7	13	0	0	13
		XI	2	7	0	0	4	13	0	0	13
		XII	0	4	0	2	5	11	0	0	11
ΕΛΛΑΣ	1993	I	-	-	-	7	14	21	10	-	11
		II	-	-	-	12	6	18	-	-	18
		III	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		IV	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		V	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		VI	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		VII	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		VIII	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		IX	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		X	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		XI	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		XII	-	-	-	-	-	-	-	-	-
ESPAÑA	1992	I	28	1	1	14	102	146	0	39	107
		II	14	0	1	1	81	97	13	13	71
		III	11	4	0	10	172	197	38	39	120
		IV	3	3	0	26	101	133	2	18	113
		V	0	3	0	3	141	147	25	27	95
		VI	3	2	2	4	110	121	14	24	83
		VII	-	1	1	2	104	108	16	7	85
		VIII	3	4	0	5	111	123	15	2	106
		IX	1	3	1	33	242	280	28	32	220
		X	1	4	1	18	161	185	11	29	145
		XI	5	1	0	15	155	176	28	29	119
		XII	11	2	0	23	138	174	0	16	158
PORTUGAL	1992	I	1	-	-	-	0	1	0	-	1
		II	-	0	-	-	1	1	0	-	1
		III	-	0	-	2	0	2	0	0	2
		IV	-	0	-	0	0	0	-	-	0
		V	-	2	-	2	0	4	0	0	4
		VI	-	1	0	2	0	3	-	-	3
		VII	-	0	-	0	8	8	0	0	8
		VIII	-	0	-	2	5	7	-	-	7
		IX	-	0	0	-	1	1	-	0	1
		X	-	1	-	-	2	3	-	-	3
		XI	-	0	-	3	0	3	-	0	3
		XII	-	-	-	-	-	-	-	-	-

	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII
13. SCHROTTVERBRAUCH DER EISEN-UND STAHLINDUSTRIE							CONSOMMATION DE FERRAILLES PAR L'INDUSTRIE SIDERURGIQUE						
	CONSUMPTION OF SCRAP BY THE IRON AND STEEL INDUSTRY												
EUR	1991	5054	5050	5599	5361	5575	5561	5009	3667	5455	5744	5470	4536
	1992	4933	5272	5842	5417	5734	5600	5006	4064	5291	5690	4981	3813
BR DEUTSCHLAND	1991	1208	1241	1386	1309	1288	1378	1328	1224	1307	1356	1333	1103
	1992	1211	1277	1379	1252	1398	1283	1351	1260	1381	1367	1180	921
FRANCE	1991	589	582	659	634	643	670	621	354	623	695	668	7221
	1992	616	640	657	676	597	650	643	386	635	632	583	7181
ITALIA	1991	1366	1379	1499	1454	1615	1423	1441	533	1530	1614	1562	1315
	1992	1283	1459	1718	1547	1676	1695	1440	847	1296	1563	1411	1074
NEDERLAND	1991	84	78	74	74	94	70	79	81	78	86	107	93
	1992	97	82	92	94	107	90	85	86	77	92	98	87
BELGIQUE	1991	287	261	277	282	285	265	215	191	242	265	245	226
	1992	260	248	237	195	213	239	202	195	224	262	224	203
LUXEMBOURG	1991	80	106	117	120	121	117	117	111	121	111	103	108
	1992	120	112	119	99	99	69	72	70	100	115	101	93
UNITED KINGDOM	1991	489	504	570	489	502	528	387	458	526	558	521	395
	1992	458	534	566	529	526	531	446	459	533	564	512	318
IRELAND	1991	28	26	38	28	28	23	39	20	13	27	24	32
	1992	25	31	28	21	23	27	8	8	5	30	31	28
DANMARK	1991	57	59	52	59	55	63	16	61	63	46	51	610
	1992	51	53	54	45	64	53	16	62	59	55	45	571
ΕΛΛΑΣ	1991	104	89	96	82	113	108	78	43	111	98	92	77
	1992	66	86	90	81	107	93	95	15	95	106	103	76
ESPAÑA	1991	728	689	801	792	816	855	663	570	812	842	739	636
	1992	707	710	859	836	902	834	609	655	820	858	651	507
PORTUGAL	1991	36	35	30	37	38	36	42	30	6	28	36	38
	1992	39	40	44	42	39	41	39	32	26	40	43	34
	1993												459
14. NETTOZUGANG AN SCHROTT							NET RECEIPTS OF SCRAP						
	RECEPTIONS NETTES DE FERRAILLES												
EUR	1991	3451	3492	3816	3905	4013	3929	3569	2202	3746	4227	3936	3195
	1992	3575	3761	4185	3953	4041	4364	4024	2665	3841	3812	3434	3022
BR DEUTSCHLAND	1991	693	740	812	788	748	853	803	718	861	955	836	676
	1992	754	792	844	729	840	890	929	810	964	917	768	642
FRANCE	1991	353	336	387	431	421	466	428	147	393	452	403	310
	1992	400	375	395	408	373	437	447	234	415	380	320	254
ITALIA	1991	1080	1180	1289	1263	1378	1167	1225	413	1207	1393	1271	1118
	1992	1157	1319	1487	1398	1385	1448	1284	567	1131	1098	1113	980
NEDERLAND	1991	48	44	43	45	41	44	40	37	42	56	57	49
	1992	57	50	56	49	54	62	53	44	57	60	57	55
BELGIQUE	1991	131	132	159	176	178	168	119	100	104	131	140	82
	1992	132	136	132	125	143	139	104	113	124	140	101	89
LUXEMBOURG	1991	41	42	53	65	55	58	57	66	69	56	51	665
	1992	73	61	67	58	49	35	30	36	51	69	56	647
UNITED KINGDOM	1991	254	282	321	298	294	344	235	247	326	344	371	259
	1992	249	285	367	312	314	382	287	309	311	343	302	254
IRELAND + DANMARK	1991	80	76	69	65	86	84	43	60	59	65	53	796
	1992	44	62	59	52	57	68	31	56	73	57	67	679
ΕΛΛΑΣ	1991	101	49	86	107	90	98	60	43	100	91	117	62
	1992	64	57	80	103	86	88	77	46	80	78	84	64
ESPAÑA	1991	632	577	594	571	646	700	626	529	358	572	666	620
	1992	618	594	672	693	716	779	746	746	436	615	646	542
PORTUGAL	1991	38	33	25	21	23	20	30	13	15	19	18	271
	1992	28	29	26	25	22	37	36	15	22	24	24	315
	1993												

	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII Ø
15. BESCHÄFTIGTE INSGESAMT	TOTAL LABOR FORCE							ENSEMBLE DE LA MAIN D' OEUVRE					
EUR	1991	405.0	403.6	401.9	399.1	397.6	397.0	395.2	393.7	392.6	389.0	388.2	388.5
	1992	381.8	381.1	376.9	373.7	372.1	370.1	366.5	365.7	362.9	360.9	359.3	355.7
	1993												368.9
BR DEUTSCHLAND	1991	154.1	154.0	153.5	152.5	152.2	151.7	149.6	148.9	149.3	146.5	145.8	147.5
	1992	142.6	142.0	141.5	139.7	138.7	137.9	135.7	135.1	135.1	134.5	133.9	132.1
	1993												137.4
FRANCE	1991	45.9	45.7	45.5	45.2	45.2	45.4	46.0	45.7	45.0	44.7	44.7	44.5
	1992	44.4	44.3	44.2	44.1	44.0	44.1	44.6	44.4	43.7	43.3	43.1	42.8
	1993												43.9
ITALIA	1991	56.2	55.9	55.7	55.5	55.4	55.5	55.5	55.4	55.3	55.3	55.4	55.5
	1992	55.2	55.0	52.6	52.4	52.2	52.1	50.4	51.0	50.7	50.5	50.3	49.9
	1993												51.9
NEDERLAND	1991	17.1	17.1	17.0	17.0	17.0	16.9	16.9	16.9	16.9	16.9	16.8	16.6
	1992	16.6	16.6	16.5	16.4	16.4	16.3	16.3	16.3	16.2	16.1	16.0	15.9
	1993												16.3
BELGIQUE	1991	26.5	26.5	26.5	26.5	26.6	26.7	26.8	26.7	26.5	26.4	26.4	26.1
	1992	26.0	26.0	26.0	26.0	26.0	26.0	26.1	26.0	25.8	25.7	25.6	25.3
	1993												25.9
LUXEMBOURG	1991	9.3	9.2	9.2	9.1	9.1	9.0	9.0	8.9	8.9	8.9	8.8	8.8
	1992	8.7	8.7	8.6	8.4	8.3	8.0	8.0	7.9	7.7	7.7	7.6	8.1
	1993												
UNITED KINGDOM	1991	50.2	49.6	49.1	47.9	47.0	46.4	46.0	45.9	45.8	45.6	45.4	45.1
	1992	44.7	44.6	43.7	42.8	42.7	41.9	41.8	41.5	41.4	41.2	40.8	42.4
	1993												
IRELAND	1991	.7	.7	.7	.6	.6	.6	.7	.6	.6	.6	.7	.7
	1992	.6	.6	.5	.5	.5	.5	.6	.6	.6	.6	.5	.6
	1993												
DANMARK	1991	1.5	1.5	1.5	1.5	1.5	1.5	1.5	1.4	1.4	1.4	1.4	1.5
	1992	1.3	1.3	1.3	1.3	1.3	1.3	1.3	1.3	1.3	1.3	1.3	1.3
	1993												
ΕΛΛΑΣ	1991	3.4	3.3	3.3	3.3	3.3	3.3	3.3	3.2	3.2	3.2	3.2	3.3
	1992	3.2	3.1	3.1	3.2	3.1	3.1	3.1	3.1	3.1	3.1	3.0	3.1
	1993												
ESPAÑA	1991	36.3	36.2	36.1	36.1	36.0	36.1	36.3	36.2	36.0	35.9	35.9	35.6
	1992	35.0	35.4	35.4	35.3	35.3	35.3	35.3	35.2	34.1	33.6	33.3	33.2
	1993												34.7
PORTUGAL	1991	3.9	3.9	3.9	3.8	3.8	3.8	3.7	3.7	3.7	3.6	3.6	3.6
	1992	3.5	3.5	3.5	3.5	3.5	3.5	3.4	3.4	3.4	3.3	3.3	3.4
	1993												
16. KURZARBEITER	NUMBER OF SHORT TIME WORKERS							NOMBRE DES CHOMEURS PARTIELS					
EUR	1991	22742	22020	21839	20131	21935	21075	17769	16276	15810	16899	18867	23045
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	19867
	1993												
BR DEUTSCHLAND	1991	17967	18851	18484	18067	20358	18647	16105	14997	14308	15056	16958	17714
	1992	8546	8573	7767	6280	6876	5236	5169	7473	8050	15418	25351	11301
	1993	28045	30122	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
FRANCE	1991	1393	1312	1549	1544	1007	1596	964	709	1097	1283	1249	1421
	1992	-	1781	1741	2269	1365	2080	1630	230	1473	-	2780	1873
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1435
ITALIA	1991	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
NEDERLAND	1991	1062	1057	1051	-	-	-	-	-	-	-	-	264
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
BELGIQUE	1991	2320	800	755	520	570	832	700	570	405	560	660	3910
	1992	1140	820	910	450	882	733	733	250	915	1649	1998	9423
	1993	7283	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1659
LUXEMBOURG	1991	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	221
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
UNITED KINGDOM	1991	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
IRELAND	1991	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
DANMARK	1991	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
ΕΛΛΑΣ	1991	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
ESPAÑA	1991	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
PORTUGAL	1991	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII	
17. ZUGÄNGE INSGESAMT				TOTAL ENTRANTS										ENTREES TOTALES
EUR	1991 1992 1993	4432 4313 2614	2749 2816 2816	2711 2418 2418	2881 2450 2396	2224 4450 5288	2610 2396 5601	5288 5601 4107	3332 3405 3405	3933 3008 3008	2408 1332 1332	1332 1919 1919	4400 4132 38194	
BR DEUTSCHLAND	1991 1992 1993	2482 2040 1876	1667 1611 1942	1323 1942 75	1608 928 157	1075 3727 130	1096 1290 313	2878 2725 757	2029 1702 363	2656 2289 291	1377 2219 218	477 1279 173	3424 660 4415	
FRANCE	1991 1992 1993	601 728 127	290 127 75	191 75 191	240 335 335	399 130 130	461 313 313	957 757 363	330 363 291	291 218 180	144 127 173	198 127 127	4415 3459 3459	
ITALIA	1991 1992 1993	424 843 426	252 253 253	368 157 157	257 150 150	166 130 130	416 133 1120	230 1493 1493	182 90 84	204 90 84	236 56 56	290 53 53	3381 4858 4858	
NEDERLAND	1991 1992 1993	50 28 21	35 21 12	28 11 11	21 32 32	47 32 20	11 20 20	65 55 55	64 72 43	33 26 26	29 13 13	11 8 8	420 321 321	
BELGIQUE	1991 1992 1993	174 223 114	142 148 148	135 153 130	143 153 130	196 210 210	211 305 305	353 177 177	247 202 127	202 127 90	127 102 70	171 171 43	2203 1790 1790	
LUXEMBOURG	1991 1992 1993	37 9 9	28 25 25	28 8 8	51 24 24	31 13 13	29 13 13	40 12 12	46 6 6	107 27 27	22 92 92	8 7 7	438 238 238	
UNITED KINGDOM	1991 1992 1993	284 292 197	198 119 151	535 227 154	396 710 143	170 143 143	127 158 158	319 314 314	321 121 121	364 492 492	274 184 184	119 236 236	144 116 3251	
IRELAND	1991 1992 1993	3 1 7	1 6 46	1 2 2	- -	- -	12 15 15	74 59 59	- 12 12	7 5 5	6 47 47	69 4 4	173 151 151	
DANMARK	1991 1992 1993	17 9 3	15 17 17	18 32 32	16 10 10	1 2 2	15 16 16	50 44 44	20 52 52	6 8 8	4 4 4	4 3 3	1 1 167	
ΕΛΛΑΣ	1991 1992 1993	7 22 22	4 6 6	8 41 41	12 18 18	34 20 20	45 28 28	35 14 14	6 17 17	17 24 24	9 2 11	2 5 28	184 236 236	
ESPAÑA	1991 1992 1993	347 117 62	116 135 50	68 106 130	107 63 91	101 91 184	185 178 178	285 73 87	73 44 79	144 83 82	83 79 114	79 104 104	1632 1340 1340	
PORTUGAL	1991 1992 1993	6 1 6	1 6 6	8 5 5	30 2 2	4 3 3	2 24 24	2 4 4	14 8 8	2 3 3	3 5 4	5 - 1	77 64 64	
18. ABGÄNGE INSGESAMT				TOTAL LEAVERS										SORTIES TOTALES
EUR	1991 1992 1993	9530 10373 3754	4155 7017 5742	4350 5599 5599	5742 6052 6052	3696 4425 4425	3208 9163 9163	7121 4891 4891	4821 5990 5990	4976 6032 4808	2177 2177 3522	4030 4695 59992		
BR DEUTSCHLAND	1991 1992 1993	6001 6910 7395	1771 2179 2500	1787 2734 2734	2616 4741 4741	1429 2064 2064	1572 4885 4885	5006 2344 2344	2690 2274 2274	2274 4194 4194	1112 1112 1944	1780 2459 32232		
FRANCE	1991 1992 1993	1115 836 190	499 173 173	423 429 429	541 228 228	423 222 222	228 266 266	345 596 596	607 1009 929	463 572 572	186 308 308	364 416 5165		
ITALIA	1991 1992 1993	872 1168 633	578 633 2608	516 339 271	454 405 405	271 160 160	318 299 2890	299 849 849	288 218 441	218 295 269	139 303 469	4551 10416 10416		
NEDERLAND	1991 1992 1993	126 84 50	49 106 106	67 47 47	70 59 51	59 52 107	52 66 46	71 80 80	58 75 184	75 44 121	44 215 108	952 1069 1069		
BELGIQUE	1991 1992 1993	149 145 119	116 150 150	133 156 156	105 165 165	128 165 165	111 270 270	296 323 310	419 172 191	172 128 141	128 413 295	2493 2383 2383		
LUXEMBOURG	1991 1992 1993	69 66 73	86 94 94	68 167 167	78 89 89	88 89 89	69 331 331	116 70 70	68 82 92	115 79 209	79 70 101	67 73 1433		
UNITED KINGDOM	1991 1992 1993	764 671 363	779 265 161	1096 1144 254	1585 1568 1568	1084 216 216	663 966 471	736 360 360	408 504 634	454 312 335	312 247 247	471 515 7393		
IRELAND	1991 1992 1993	3 51 2	1 46 2	44 51 51	1 8 3	1 3 3	2 8 1	14 50 43	50 31 4	31 7 1	4 48 48	3 26 26	160 290 290	
DANMARK	1991 1992 1993	24 43 11	12 28 10	14 15 15	9 15 15	11 16 16	7 15 15	52 54 54	60 51 51	25 25 16	23 27 10	30 20 11	294 289 289	
ΕΛΛΑΣ	1991 1992 1993	47 32 32	49 34 34	24 12 12	31 24 24	22 34 34	35 68 68	29 31 31	77 18 18	35 31 39	31 15 29	21 51 51	416 391 391	
ESPAÑA	1991 1992 1993	230 303 108	193 133 603	180 153 1432	138 84 80	136 284 284	105 164 164	136 117 163	117 269 947	224 326 326	118 378 378	315 246 246	2161 3261 3261	
PORTUGAL	1991 1992 1993	130 64 64	23 4 4	41 16 16	71 28 28	44 24 24	46 35 35	26 15 15	62 19 19	19 15 44	15 22 56	22 48 49	547 377 377	

	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII	
19. GELEISTETE STUNDEN JE MANN				HOURS WORKED BY MAN							HEURES EFFECTUEES PAR HOMME			
EUR	1991	142	133	137	131	133	129	128	110	127	141	131	118	1560
	1992	124	131	139	134	130	132	129	107	133	135	118	118	
	1993													
BR DEUTSCHLAND	1991	123	118	120	122	118	118	119	114	116	123	118	108	1417
	1992	123	123	132	123	121	121	122	114	122	126	119	105	1451
	1993													
FRANCE	1991	168	160	171	132	123	123	125	85	127	140	129	117	1609
	1992	135	127	136	127	121	133	120	84	130	137	125	116	1491
	1993													
ITALIA	1991	138	131	140	133	139	129	130	85	130	141	133	118	1547
	1992	131	130	140	136	138	138	128	95	126	136	134	134	
	1993													
NEDERLAND	1991	128	122	131	114	118	119	107	115	123	138	134	101	1450
	1992	128	120	130	120	111	115	109	101	121	127	126	110	1418
	1993													
BELGIQUE	1991	150	136	145	140	135	138	121	114	134	147	131	125	1616
	1992	146	130	145	137	134	139	120	114	135	143	123	112	1578
	1993													
LUXEMBOURG	1991	145	133	147	143	137	133	145	125	136	148	134	128	1654
	1992	145	135	144	140	138	127	145	115	142	152	138	130	1651
	1993													
UNITED KINGDOM	1991	166	142	143	140	170	142	163	134	138	179	147	131	1795
	1992	166	147	145	170	138	144	167	134	173	146	149	146	1834
	1993	144	145											
IRELAND	1991	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
DANMARK	1991	140	150	173	133	133	167	94	160	147	155	153	94	1699
	1992	151	150	188	137	145	139	117	151	151	172	147	135	1783
	1993	0												
ΕΛΛΑΣ	1991	176	167	169	169	188	177	157	143	170	182	181	174	2053
	1992	178	176	184	178	182	176	163	147	162	189	180	176	2091
	1993													
ESPAÑA	1991	154	149	146	149	151	147	137	115	141	150	150	138	1727
	1992	24	145	153	130	151	145	137	88	141	145	145	20	1304
	1993	0	0	0										
PORTUGAL	1991	160	147	162	157	159	150	134	153	148	171	159	167	1867
	1992	164	145	173	158	157	151	147	133	150	160	158	158	1854
	1993													
20. AUSFALLSTUNDEN INSGESAMT				TOTAL WORKING HOURS LOST							TOTAL DES HEURES DE TRAVAIL PERDUES			
EUR	1991	16183	12873	14580	13836	17105	13337	19026	22454	14073	13979	12867	18537	154499
	1992	14130	11625	11462	12606	13260	12985	16698	19335	13689	12139	11355		
	1993													
BR DEUTSCHLAND	1991	6335	5298	6555	6417	8255	6149	7623	7616	6271	6460	5925	8275	81179
	1992	5891	4398	4745	5350	5500	5864	6222	6217	5416	5156	5147	7511	67419
	1993													
FRANCE	1991	2707	2066	2177	930	1242	691	1959	3225	1055	852	871	1485	19260
	1992	1212	889	909	1154	1072	875	1793	3046	1171	823	922	1566	15431
	1993													
ITALIA	1991	2712	2069	2194	2529	2588	2439	3206	5373	2633	2567	2442	3634	34
	1992	2978	2259	1997	2249	2133	2164	2999	4610	2713	2356	2176		
	1993													
NEDERLAND	1991	608	500	537	701	789	610	1074	855	607	553	438	919	8191
	1992	572	418	457	600	700	673	881	867	556	487	390	839	7440
	1993													
BELGIQUE	1991	1572	1406	1543	1641	1925	1584	2420	2573	1693	1707	1843	2039	21946
	1992	1662	1693	1562	1694	1699	1672	2373	2339	1756	1697	1884	2465	22497
	1993													
LUXEMBOURG	1991	202	182	180	164	155	170	271	377	224	222	198	213	2558
	1992	188	181	181	167	150	159	299	391	260	243	195	265	2678
	1993													
UNITED KINGDOM	1991	1562	902	907	910	1480	981	1621	1840	1095	1015	628	1463	14405
	1992	1455	822	772	909	1025	909	1331	1384	1174	717	528	1865	12895
	1993	650	599	814										
IRELAND	1991	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1992	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1993	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
DANMARK	1991	16	17	25	17	15	20	92	33	16	26	18	8	303
	1992	14	14	18	22	13	14	94	17	13	18	13	35	285
	1993	0	0	0	-									
ΕΛΛΑΣ	1991	42	24	60	47	25	38	137	139	56	27	27	42	665
	1992	37	20	19	22	24	31	45	100	52	24	22	35	430
	1993													
ESPAÑA	1991	361	355	346	427	557	596	569	360	375	491	419	396	5251
	1992	64	865	737	382	890	574	611	317	535	583	47	50	5655
	1993	0	0	0										
PORTUGAL	1991	66	54	56	53	74	59	54	62	48	59	59	63	707
	1992	56	66	66	56	52	50	51	46	43	36	33	30	585
	1993	25	16	16										

**Venta y suscripciones • Salg og abonnement • Verkauf und Abonnement • Πωλήσεις και συνδρομές
 Sales and subscriptions • Vente et abonnements • Vendita e abbonamenti
 Verkoop en abonnementen • Venda e assinaturas**

BELGIQUE / BELGIË

**Moniteur belge /
 Belgisch Staatsblad**
 Rue de Louvain 42 / Leuvenseweg 42
 B-1000 Bruxelles / B-1000 Brussel
 Tél. (02) 512 00 26
 Fax (02) 511 01 84

**Autres distributeurs /
 Overige verkooppunten**

**Librairie européenne/
 Europese boekhandel**
 Rue de la Loi 244/Wetstraat 244
 B-1040 Bruxelles / B-1040 Brussel
 Tél. (02) 231 04 35
 Fax (02) 735 08 60

Jean De Lannoy

Avenue du Roi 202 / Koningslaan 202
 B-1060 Bruxelles / B-1060 Brussel
 Tél. (02) 538 51 69
 Téléx 63220 UNBOOK B
 Fax (02) 538 08 41

Document delivery:

Credoc

Rue de la Montagne 34 / Bergstraat 34
 Bte 11 / Bus 11
 B-1000 Bruxelles / B-1000 Brussel
 Tél. (02) 511 69 41
 Fax (02) 513 31 95

DANMARK

J. H. Schultz Information A/S
 Herstedvang 10-12
 DK-2620 Albertslund
 Tlf. (45) 43 63 23 00
 Fax (Sales) (45) 43 63 19 69
 Fax (Management) (45) 43 63 19 49

DEUTSCHLAND

Bundesanzeiger Verlag
 Breite Straße
 Postfach 10 80 06
 D-W-5000 Köln 1
 Tel. (02 21) 20 29-00
 Telex ANZEIGER BONN 8 882 595
 Fax 2 02 92 78

GREECE/ΕΛΛΑΣ

G.C. Eleftheroudakis SA
 International Bookstore
 Nikis Street 4
 GR-10563 Athens
 Tel. (01) 322 63 23
 Telex 219410 ELEF
 Fax 323 98 21

ESPAÑA

Boletín Oficial del Estado
 Trafalgar, 29
 E-28071 Madrid
 Tel. (91) 538 22 95
 Fax (91) 538 23 49

Mundi-Prensa Libros, SA

Castelló, 37
 E-28001 Madrid
 Tel. (91) 431 33 99 (Libros)
 431 32 22 (Suscripciones)
 435 36 37 (Dirección)
 Téléx 49370-MPLI-E
 Fax (91) 575 39 98

Sucursal:

Librería Internacional AEDOS
 Consejo de Ciento, 391
 E-08009 Barcelona
 Tel. (93) 488 34 92
 Fax (93) 487 76 59

**Llibreria de la Generalitat
 de Catalunya**

Rambla dels Estudis, 118 (Palau Moja)
 E-08002 Barcelona
 Tel. (93) 302 68 35
 302 64 62
 Fax (93) 302 12 99

FRANCE

**Journal officiel
 Service des publications
 des Communautés européennes**
 26, rue Desaix
 F-75727 Paris Cedex 15
 Tél. (1) 40 58 75 00
 Fax (1) 40 58 77 00

IRELAND

Government Supplies Agency
 4-5 Harcourt Road
 Dublin 2
 Tel. (1) 61 31 11
 Fax (1) 78 06 45

ITALIA

Licosa SpA
 Via Duca di Calabria, 1/1
 Casella postale 552
 I-50125 Firenze
 Tel. (055) 64 54 15
 Fax 64 12 57
 Telex 570466 LICOSA I

GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG

Messageries Paul Kraus
 11, rue Christophe Plantin
 L-2339 Luxembourg
 Tél. 499 88 88
 Télex 2515
 Fax 499 88 84 44

NEDERLAND

SDU Overheidsinformatie
 Externe Fondsen
 Postbus 20014
 2500 EA 's-Gravenhage
 Tel. (070) 37 89 911
 Fax (070) 34 75 778

PORUGAL

Imprensa Nacional
 Casa da Moeda, EP
 Rua D. Francisco Manuel de Melo, 5
 P-1092 Lisboa Codex
 Tel. (01) 69 34 14

**Distribuidora de Livros
 Bertrand, Ld.^a**

Grupo Bertrand, SA
 Rua das Terras dos Vales, 4-A
 Apartado 37
 P-2700 Amadora Codex
 Tel. (01) 49 59 050
 Telex 15798 BERDIS
 Fax 49 60 255

UNITED KINGDOM

HMSO Books (Agency section)
 HMSO Publications Centre
 51 Nine Elms Lane
 London SW8 5DR
 Tel. (071) 873 9090
 Fax 873 8463
 Telex 29 71 138

ÖSTERREICH

**Manz'sche Verlags-
 und Universitätsbuchhandlung**
 Kohlmarkt 16
 A-1014 Wien
 Tel. (0222) 531 61-0
 Telex 112 500 BOX A
 Fax (0222) 531 61-39

SUOMI

Akateeminen Kirjakauppa
 Keskuskatu 1
 PO Box 128
 SF-00101 Helsinki
 Tel. (0) 121 41
 Fax (0) 121 44 41

NORGE

Narvesen information center
 Bertrand Narvesens vei 2
 PO Box 6125 Etterstad
 N-0602 Oslo 6
 Tel. (2) 57 33 00
 Telex 79668 NIC N
 Fax (2) 68 19 01

SVERIGE

BTJ
 Tryck Traktorwagen 13
 S-222 60 Lund
 Tel. (046) 18 00 00
 Fax (046) 18 01 25

SCHWEIZ / SUISSE / SVIZZERA

OSEC
 Stampfenbachstraße 85
 CH-8035 Zürich
 Tel. (01) 365 54 49
 Fax (01) 365 54 11

CESKOSLOVENSKO

NIS
 Havelkova 22
 13000 Praha 3
 Tel. (02) 235 84 46
 Fax 42-2-264775

MAGYARORSZÁG

Euro-Info-Service
 Pf. 1271
 H-1464 Budapest
 Tel./Fax (1) 111 60 61/111 62 16

POLSKA

Business Foundation
 ul. Krucza 38/42
 00-512 Warszawa
 Tel. (22) 21 99 93, 628-28-82
 International Fax/Phone
 (0-39) 12-00-77

ROUMANIE

Euromedia
 65, Strada Dionisie Lupa
 70184 Bucuresti
 Tel./Fax 0 12 96 46

BULGARIE

D.J.B.
 59, bd Vitosha
 1000 Sofia
 Tel./Fax 2 810158

RUSSIA

**CCEC (Centre for Cooperation with
 the European Communities)**
 9, Prospekt 60-let Oktyabria
 117312 Moscow
 Tel. 095 135 52 87
 Fax 095 420 21 44

CYPRUS

**Cyprus Chamber of Commerce and
 Industry**

Chamber Building
 38 Grivas Dighenis Ave
 3 Deligiorgis Street
 PO Box 1455
 Nicosia
 Tel. (2) 449500/462312
 Fax (2) 458630

TURKIYE

**Pres Gazete Kitap Dergi
 Pazarième Dağıtım Ticaret ve sanayi
 AS**
 Narlibahçe Sokak N. 15
 İstanbul-Cağaloğlu
 Tel. (1) 520 92 96 - 528 55 66
 Fax 520 64 57
 Telex 23822 DSVO-TR

ISRAEL

ROY International
 PO Box 13056
 41 Mishmar Hayarden Street
 Tel Aviv 61130
 Tel. 3 496 108
 Fax 3 544 60 39

CANADA

Renouf Publishing Co. Ltd
 Mail orders — Head Office:
 1294 Algoma Road
 Ottawa, Ontario K1B 3W8
 Tel. (613) 741 43 33
 Fax (613) 741 54 39
 Telex 0534783

Ottawa Store:

61 Sparks Street
 Tel. (613) 238 89 85

Toronto Store:
 211 Yonge Street
 Tel. (416) 363 31 71

UNITED STATES OF AMERICA

UNIPUB
 4611-F Assembly Drive
 Lanham, MD 20706-4391
 Tel. Toll Free (800) 274 4888
 Fax (301) 459 0056

AUSTRALIA

Hunter Publications
 58A Gipps Street
 Collingwood
 Victoria 3066
 Tel. (3) 417 5361
 Fax (3) 419 7154

JAPAN

Kinokuniya Company Ltd
 17-7 Shinjuku 3-Chome
 Shinjuku-ku
 Tokyo 160-91
 Tel. (03) 3439-0121

Journal Department
 PO Box 55 Chitose
 Tokyo 156
 Tel. (03) 3439-0124

SINGAPORE

Legal Library Services Ltd
 STK Agency
 Robinson Road
 PO Box 1817
 Singapore 9036

**AUTRES PAYS
 OTHER COUNTRIES
 ANDERE LANDER**

**Office des publications officielles
 des Communautés européennes**
 2, rue Mercier
 L-2985 Luxembourg
 Tel. 499 28 1
 Télex PUBOF LU 1324 b
 Fax 48 85 73/48 68 17

Preis in Luxemburg (ohne MwSt.) • Price (excl. VAT) in Luxembourg • Prix au Luxembourg, TVA exclue
Einzelpreis • Single copy • Prix par numéro ECU 8
Abonnement • Subscription ECU 73



OFICINA DE PUBLICACIONES OFICIALES DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS
KONTORET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABERS OFFICIELLE PUBLIKATIONER
AMT FÜR AMTLICHE VERÖFFENTLICHUNGEN DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN
ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΕΠΙΣΗΜΩΝ ΕΚΔΟΣΕΩΝ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ
OFFICE FOR OFFICIAL PUBLICATIONS OF THE EUROPEAN COMMUNITIES
OFFICE DES PUBLICATIONS OFFICIELLES DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES
UFFICIO DELLE PUBBLICAZIONI UFFICIALI DELLE COMUNITÀ EUROPEE
BUREAU VOOR OFFICIELE PUBLIKATIES DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN
SERVIÇO DAS PUBLICAÇÕES OFICIAIS DAS COMUNIDADES EUROPEIAS

ISSN 0378-7559